Das Sommerfest von SMIR findet am 24. Juni in der Pfarre Rodaun, Schreckgasse 19, statt. Um 10 Uhr beginnt die Festmesse, um 11 Uhr das Pfarrkaffee und um 12 Uhr ein Frühschoppen. Das geplante Ende ist um 16 Uhr. Es gibt einen Flohmarkt, eine Hüpfburg, ein Tischfußballturnier u.v.m.

Unser Fragebogen wurde diesmal ausgefüllt von Heli Fuchs Steinklammer, der Chefin des Heurigen Steinklammer, Jesuitensteig 28, 1230 Wien.
Tel. 888 22 29.

www.mauer.at
5/3 Verlagspostamt 1230
06/2012
www.speising.info

Mauer Zeitung

Auflage: 30.000

Ambrosia in Mauer!

Schon der Zugang zum herrlich-schattigen Gastgarten ist sehr gediegen!

Wir freuen uns über ein neues griechisches Restaurant in Mauer! Herr Tzrimpis Christos betreibt schon seit 15 Jahren ein Restaurant in Salzburg (Akropolis, Fürberstr. 18-20) und möchte nun auch nach Mauer griechische Köstlichkeiten bringen. Die umfangreiche Speisekarte lässt für Freunde der griechischen Küche keine Wünsche offen. Es gibt auch Festtagsplatten und Essen zum Mitnehmen!

Restaurant Ambrosia, Speisinger Straße 201, Tel. 888 10 75.

Lesen Sie auch auf Seite 11!

Lesen Sie auf Seite 8...

Glückstage im September...

Das bei vielen MaurerInnen sehr beliebte „Scharfe Eck" wurde in den letzten Monaten zu einem Problemeck. Der sympathische Besitzer kann es sich selbst nicht erklären, aber einige seiner Gäste randalieren nach dem Besuch des Lokales und es kommt regelmäßig zu Sachbeschädigungen (der Besitzer selbst parkt sein Auto nicht mehr in der Nähe seines Lokals). Das ist für die lärmgeeichten Anrainer der Heurigengegend dann doch zu viel (lesen Sie auf S. 5).

Am 10. 5. fand die feierliche Eröffnung der Villa Sana, Ärzte- und Therapeutenzentrum sowie Ort für Kommunikation, Kultur und Lebensfreude in der Endresstraße 99 statt. Lesen Sie darüber auf S. 10. Die Villa Sana sorgt sich um Ihre Gesundheit und bietet interessante Beschäftigungsmöglichkeiten für Ärzte, Therapeuten und Projektmanager aus dem Gesundheits- und Veranstaltungsmanagement wie auch für unterstützende Studenten. **office@villasana.at**

In Kürze

Florian Netsch

Das Parken wird in Wien zu einem immer größeren Problem. Da ist es naheliegend, dass in immer mehr Bezirken die **Parkraumbewirtschaftung** eingeführt wird. Ab 1. Oktober 2012 wird im gesamten 12. und 15. sowie in Teilen des 14., 16., und 17. Bezirks die Parkraumbewirtschaftung eingeführt. Es wurde auch diskutiert, ob der 23. Bezirk, zumindest zu einem Teil, rund um die U-Bahn und S-Bahnstationen, zur Parkpickerlzone werden soll, aber ist das wirklich sinnvoll?

Einerseits möchte man die Verkehrssituation in der Innenstadt entlasten und ist eigentlich froh, wenn die Leute die sehr nützlichen Park & Ride-Möglichkeiten in Anspruch nehmen und jetzt sollen sie dafür auch zahlen? Wo soll man dann sein Auto noch stehen lassen? Zum Glück ist Bezirksvorsteher Manfred Wurm in der gegenwärtigen Situation gegen das Parkpickerl im 23. Bezirk. Ich fände es in solchen Fragen auch richtig, diese Entscheidung durch direkte Demokratie mittels einer Volksbefragung zu treffen. Denn wer weiß besser Bescheid, ob in seinem Bezirk ein Parkpickerl sinnvoll wäre oder nicht, als entnervte Anrainer, die nach der Arbeit tatsächlich schon unzählige Runden drehen müssen, bis sie endlich in den Feierabend starten können. Es bleibt nur zu hoffen, dass mit den kommenden Parkpickerlzonen in den oben genannten Bezirken die Parkplatzsituation verbessert wird.

Über solche aktuellen Themen kann man jederzeit im Internet nachlesen und direkt mit BV Manfred Wurm im Forum auf **www.liesing.at** diskutieren.

Sie haben noch keinen Computer mit Internetanschluss? **Dann besuchen Sie doch einen unserer Kurse!** Und wenn Sie den Kurs lieber ganz bequem zu Hause machen möchten, ist auch das jetzt möglich. Für **60 Cent pro Minute plus 10 Euro Fahrgeld kommt ein Kursleiter zu Ihnen nach Hause** um Ihnen ganz persönlich die Vorteile eines Computers näher zu bringen.

Computerkurs für absolute Anfänger! 30 Euro geschenkt!

Auch heuer wieder gibt es die Aktion für Computerkurse (gilt für Anfänger und Fotobearbeitung) im September: Wenn Sie bis Ende Juni einzahlen, müssen Sie statt 150 Euro nur 120 Euro bezahlen!

Gerade für ältere Menschen öffnen sich ungeahnte Beschäftigungs- und Trainingsmöglichkeiten durch den Computer! Überwinden Sie sich und lernen Sie das neue Medium endlich kennen.

Der **nächste Kurs** beginnt am 7.9. und findet an insgesamt fünf Terminen statt und kostet nur 120 Euro, wenn Sie bis Ende Juni einzahlen. Weitere Termine: 14.9., 21.9., 28.9. und 5.10. An diesen fünf Terminen, jeweils Freitag **von 16-17.40 Uhr**, lernen Sie, wie man im Internet surft und E-Mails verschickt, wie man Bilder und Texte aus dem Internet herunterlädt und weiter bearbeitet und wie man Dateien in Ordnern abspeichert.

Kursort ist das Gymnasium in der Anton Krieger Gasse 25, 1230 Wien.

Wir gehen davon aus, dass unsere Kursteilnehmer noch nie vor dem Computer gesessen sind.

Tel. 0699/19 23 59 75

Wollen Sie wissen, **wie Sie mit dem Handy im Internet surfen, E-Mails abrufen und vieles mehr können**?

Lesen Sie bitte auf den Seiten 6 + 12.

JETZT NEU! Computerkurs bei Ihnen zu Hause:

Für 60 Cent pro Minute und 10 Euro Fahrtkosten kommt der Kursleiter zu Ihnen nach Hause. Bequemer geht es nicht: **Für absolute Anfänger** (auf Wunsch bringen wir auch einen Computer mit Internetverbindung für den Kurs mit).

Lesen Sie dazu auch auf den Seiten 6 + 12!

Tel. 0699/ 19 23 59 75

www.shapeline.at
Shape-Line
ORT FÜR FIGUR UND WOHLBEFINDEN
Mühelos zur BIKINI-FIGUR
Flacher Bauch, straffe Haut und schlanke Beine, mit den Shape-Line Methoden gelingt dies mühelos.
Margit Brauner freut sich über ihre wiedergewonnene schlanke Silhouette:
„Als *Schokoholikerin* in einem stressigen Job hatte ich letztes Jahr mein Albtraumgewicht erreicht. Ich wollte alles verändern – auch bitte die Figur!
... und das ist bei Shape-Line wie von selbst passiert – MentalShapen strafft die Muskeln, Wickel reduzieren den Umfang. Dazu Beauty-Drinks mit Ernährungsanleitung."
Es funktioniert!
81 cm weniger in 8 Wochen!
1. Probetraining GRATIS
-50%
BIKINI CARD
nur € 159,-
Monatsprogramm
8 x MentalShapen® + 8 x O_2-Inhalation
+ 2 x Körper-Wickel + 2 x Oberarm-Wickel
(Algen, Enzyme, Omegas oder Chilis)
zu kaufen bis 14.7.12
ZENTIMETER-SPIEL
CM VERLIEREN UND SCHIMPANSEN RETTEN
bis 30.6.2012
Shape-Line Studio Mauer
Johann-Teufel-Gasse 39–47
☎01/888 66 05, Mo–Fr: 8–20 Uhr
G

TIERÄRZTLICHE ORDINATIONSGEMEINSCHAFT MAUER
Mag. Daniela Kopp &
Dr. Hans Peter Tschapka
23, Maurer Lange Gasse 61
www.tierarzt-mauer.at
Telefon 01-888 63 57 | Nofall 0664 28 33 417
KOMPETENZ RUND UMS TIER
L

Aug' in Aug'

Der erste Blick in die Augen eines Hunde- oder Katzenwelpen binden uns oft für ein Leben lang an den tierischen Gefährten. Der „Dackelblick", die treuen Hundeaugen, das fantastische Farbenspiel in den Augen von Katzen faszinieren uns und lassen erahnen, dass auch ein Tier mehr ist als die Summe seiner Einzelteile.

Schlimm also, wenn Augen erkranken. Das kann die **Umgebung der Augen**, die **Augenlider**, die **Oberfläche** oder das **Innere des Auges** betreffen. Die Veränderungen können angeboren oder erworben sein. Augenlider beispielsweise können sich nach innen rollen (Entropium) oder nach unten hängen (Ektropium), diese **Fehlstellungen** sind meist angeboren und müssen in schweren Fällen chirurgisch behoben werden. Lidbindehäute können entzündet sein (Conjunktivitis). Die äußere durchsichtige Schicht des Auges – die Hornhaut- kann durch **Verletzungen** oder zu wenig Tränenflüssigkeit beeinträchtigt sein. Hier ist eine genaue Diagnostik wichtig, da die falsche Salbe zum Verlust des ganzen Auges führen kann.

Auch der **Tränenabfluss** kann verändert sein und dadurch der Augeninnendruck – mit schwerwiegenden Folgen (grüner Star, Glaukom). Die **Linse** kann **getrübt** (oft im Alter) oder sogar verschoben sein. Die **Netzhaut** kann sich **ablösen, degenerieren oder atrophieren** (Progressive Retinaatrophie – hoch erblich, sollte im Rahmen von Zuchtuntersuchungen ausgeschlossen werden).

Oft sind Augenerkrankungen auch **Symptom einer zugrunde liegenden schweren Allgemeinerkrankung** wie die Linsentrübung bei Diabetes, die Netzhautablösung bei Bluthochdruck durch eine Niereninsuffizienz oder massive Entzündung der Augenumgebung und Lidbindehäute durch Parasiten oder Infektionskrankheiten. Wichtig ist in jedem Fall eine **ausführliche Untersuchung** am Auge um eine genaue Diagnose **stellen zu kön**nen. Nur dann können wir die entsprechende Therapie finden um die Augen unserer Lieblinge wieder strahlen zu lassen.

b.A.

Wir restaurieren Ihre Antiquitäten...
Fa. Pfaffenbichler Tel. 0676 52 94 584
Auch Vergolden von Grabinschriften!

IMPRESSUM: Medieninhaber/Herausgeber/Verleger u.f.d. Inhalt verantwortlich: Verein zur Förderung der Kommunikation in Mauer u. Umgebung. Maurer Lange G. 91, 1230 Wien. ZVR-Zahl: 225003313. Tel. 0699/19235975, www.mauer.at E-Mail: n-netsch@gmx.at. Das nächste Heft erscheint Ende September 2012. Redaktionsschluss: 1. 9 2012. Dieses Heft wurde am 15.6. zum Versand gebracht. Mit b. A. gekennzeichnete Artikel sind bezahlte Werbeeinschaltungen. Druck: Berger, Horn.

Maibaumfest am Maurer Hauptplatz

Das traditionelle Maibaumfest in Mauer lockte am heurigen 1. Mai eine rekordverdächtige Zahl von Besuchern an.

Die Kolpingmusik Klagenfurt umrahmte die Veranstaltung musikalisch und auch das herrliche sonnige Wetter trug das Seine zu einem gelungenen Fest bei. Die erstmals aufgestellte Hüpfburg war naturgemäß ein magischer Anziehungspunkt für die vielen Kinder. Für das „leibliche“ Wohl der Besucher sorgte wieder Walter Safer mit seinem „Kakadu-Team“. Peter Brandstetter, Geschäftsführer des Wirtschaftsbundes Liesing, veranstaltete im Rahmen der Aktion „Für Dich da“ ein Gewinnspiel, das viele zum Mitmachen animierte (mehr dazu auf der Homepage des Wirtschaftsbundes). Die Segnung des Maibaumes und der Besucher nahm Pfarrer i.R. Schlögl vor, der seit einiger Zeit in Mauer lebt.

Bezirksrat Ernst Paleta, Obmann des Kulturkreis 23, freute sich, so viele zahlreiche Besucher begrüßen zu dürfen. Unter ihnen war auch der Liesinger ÖVP-Obmann LAbg. GR Dipl.-Ing. Roman Stiftner, der auch in einer kurzen Ansprache die momentane politische Situation in Wien beleuchtete. Auch Spartenobmann Mag. Ing. Alexander Klacska , Obmann des Liesinger Wirtschaftsbundes, ließ sich dieses Fest nicht entgehen. Viele BezirksrätInnen und FunktionärInnen der ÖVP Liesing waren da, wie auch Abg. z.NR Mag. Gerstl.

Es war jedenfalls ein gelungenes Fest!

BERICHT

Maurer Heimatrunde

37 Jahre ORDINATION DR. AYAD

von **Christl AYAD**

Juli 1975. Ein dreißigjähriger Jungarzt sitzt nach ausgezeichnet absolviertem Studium und harter Lehre in einem Landspital in seiner neu eröffneten Ordination für Allgemeinmedizin und wartet auf Patienten. Er ist sich bei den „alten" eingesessenen Ärzten vorstellen gegangen und Dr. Ledl fragte immer wieder, wann er denn endlich anfinge, der Neffe. Frau Dr. Kröner und die Herren Dr. Penzias, Dr. Klement, Dr. Hörandner sowie der mit Abstand jüngere Dr. Smutny begrüßten den Neuankömmling mit Freude und großer Hilfsbereitschaft. Dr. Smutny verborgte seine Sekretärin, Frau Poys, - hieß es doch eine Unmenge unbekannter Formulare kennen zu lernen und sich mit der Bürokratie des Arztberufes vertraut zu machen.

Am ersten Tag tauchten wirklich Patienten auf, eine Dame kam sogar mit Blumen, weil sie sich so freute, dass es nun auch einen **jungen** Arzt in Mauer geben würde. Und der Jungarzt, damals im 31. Lebensjahr, benötigte für seine ersten NEUN Patienten den ganzen Nachmittag!!!

Das alte große, graue Tor am Hauptplatz war halb geöffnet, wer konnte schon wissen, dass oben im „Maurer Stöckl" sehnsüchtig auf Patienten gewartet wurde? Manchmal konnte man aus dem Untersuchungszimmer ein „Sperren wir wieder zu…" hören.

Doch dieser Pessimismus verging bald, und es war schön zu sehen, wie Mütter ihre Kinder auf die Untersuchungsliege setzten und sich als Familie vorstellten, Gassennamen vertraut wurden und eine **gute Kameradschaft** auch unter den Ärzten des Bezirks entstand. Man verabschiedete sich in den Urlaub, vertraute dem Kollegen den einen oder anderen Sorgenfall an und meldete sich dann auch wieder aus dem Urlaub dankbar zurück. Gegen Schulschluss wurde jährlich ein Ärztetreff veranstaltet, zum Gedankenaustausch und Kennenlernen innerhalb des Grätzls. Daraus entwickelte sich eine dreißigjährige Tradition, die heuer im Sommer einen neuen Aufhänger bekommen wird:

Mit erstem Juli übernimmt Tochter Elisabeth die Kassenordination. Sie hat viele Zusatzausbildungen gemacht, genügend Punkte für die Erstreihung bekommen und will **Hausärztin** sein, so wie der Vater mit Leidenschaft sich als **Arzt der Familie** fühlte. Das ging nun selbst dem inzwischen zum Medizinalrat gekürten, das Pensionsalter längst überschritten habenden Senior unter den Allgemeinmedizinern etwas zu schnell. Viele Ausdrücke kommen einem da in den Sinn: Ablöse – Weitergabe – Kontinuität – Erneuerung – Wechsel. Der Übergang von Vater zur Tochter soll weder für den Senior noch für die lieb gewonnenen Patienten zu abrupt ausfallen und es ist ein **langsames Einstimmen** auf die Jungärztin sowie ein sich **allmähliches Verabschieden** des „alten Hausarztes" geplant. In den 37 Jahren hausärztlicher Tätigkeit konnten drei Generationen begleitet werden. Die Kinder, die zum Studium wegzogen sind, kehren wieder an den Ort der Kindheit zurück und stellen ihre neu gegründeten Familien vor.

Wir wünschen auch unserer Tochter Zeit zum Aufbau einer glücklichen Familie, wir werden sie sicher dabei unterstützen – womit wir Ihnen die Zusage geben können, dass wir uns nicht so schnell gänzlich aus der Ordination verabschieden werden. Die Ordination DR. AYAD besteht weiter - nur :

ab 1. Juli 2012 hat Frau Dr. Elisabeth AYAD das Sagen!

KFZ-TECHNIK KORNBERGER

Reparatur aller Marken!

Norbert Kornberger

0664/52 58 756

Ihr KFZ-Techniker in Mauer

Speisingerstr. 159
1230 Wien

www.kfz-kornberger.at
n.kornberger@aon.at

S

Herzlich Willkommen bei der Bank Austria.

Michael Schwarz, Filialleiter

Für alle, die jetzt ein ErfolgsKonto bei der Bank Austria neu eröffnen, gibt es einen Willkommensblumenstrauß und kostenlose Kontoführung im ersten Jahr[1].

Bei allen Konten geht's ums Geld. Bei den ErfolgsKonten mit dem Rund-um-Sie-Service geht es vor allem um Sie: Wählen Sie aus vier individuellen Konten das passende aus und profitieren Sie jetzt von besonderen Willkommens-Vorteilen!

Egal für welches ErfolgsKonto Sie sich entscheiden – die Bank Austria heißt Sie mit einem bunten Strauß an Vorteilen willkommen. Für alle bis 17.7.2012 neu eröffneten ErfolgsKonten ist die Kontoführung im ersten Jahr gratis.[1] Auf Wunsch gibt es auch kostenlos eine Motiv-BankCard im Wert von 13 Euro. Und zusätzlich begrüßt die Bank Austria ihre Kundinnen und Kunden mit einem Sommer-Blumenstrauß von Fleurop im Wert von 35 Euro.[2]
Das neue ErfolgsKonto der Bank Austria ist 24 Stunden für Sie da, mit OnlineBanking und den besten Apps für MobileBanking auch vor unterwegs. Für regelmäßige Gehalts- und Pensionseingänge bietet die Bank Austria unterschiedliche ErfolgsKonten, die so vielseitig sind, dass bestimmt für jede und jeden das richtige dabei ist. Sie entscheiden selbst, was das Konto alles beinhalten soll. Fix bei jedem Konto inkludiert: Das Rund-um-Sie-Service, auf das man sich voll und ganz verlassen kann.

Kontowechsel leicht gemacht

Im Falle eines Kontowechsels müssen sich Neukundinnen und Neukunden der Bank Austria um gar nichts kümmern. Die Beraterinnen und Berater regeln alle Formalitäten mit dem bisherigen Bankinstitut – Ihr Auftrag zur Abwicklung genügt.

- 24h ServiceLine, Tel. 05 05 05-25, rund-um-sie.bankaustria.at

T

[1] Gilt für alle neu eröffneten ErfolgsKonten bis 17. 7. 2012. Ausgenommen sind beleghafte Sollbuchungen à EUR 0,23 beim ErfolgsKonto. Voraussetzung sind regelmäßige Gehalts- bzw. Pensionseingänge.

[2] Inklusive Zustellung und Servicespesen.

Die Bank Austria Filiale Mauer, Endresstraße 119, 1230 Wien, Tel.: 05 05 05 – 31702, freut sich auf Ihren Besuch!

LichterWerkStatt für arme Kinder

Leopoldines (siehe Inserat Seite 3) Lichterwerkstatt leistet nicht nur unglaublich viel für den Stephansdom, sondern auch für vom Leben benachteiligte Kinder.

In den letzten 15 Jahren wurden aus ca. 16 Tonnen Wachs 20.000 wunderschöne Kerzen verziert, die nicht nur für unzählige besinnliche Stunden bei den jeweiligen Käufern sorgten, sondern auch für Restaurierungsarbeiten am Dom (Fresko der Domherrensakristei, Holzaltar Peter und Paul, Elisentor zur Prinz Eugen Kapelle usw.).

Am 2.6. im Dom von l.n.r.: Bernhard Pock, Anna Murlasits, Leopoldine J. Martschitz, Thomas Schrammel und die zwei Kinder Lela und Aron.

Am 2. 6. fand ein Benefizkonzert im Dom für Kinder statt, die dringend eine finanzielle Unterstützung benötigen.

Geduldsprobe für Anrainer

Die Anrainer der Maurer Lange Gasse leben in einer Heurigengegend und nehmen es gelassen, wenn manchmal um Mitternacht fröhlich lärmende Heurigenbesucher bei ihren Häusern vorbeiziehen. Eine neue Qualität ist allerdings, dass es jetzt auch zwischen 2 und 4 Uhr in der Früh noch einmal richtig laut wird, wenn die Gäste des „Scharfen Ecks“ (Ecke Valentingasse) das Lokal langsam verlassen. Auch damit könnte man zur Not noch leben. Wenn diese Gäste dann aber auch noch regelmäßig die Autos der Anrainer beschädigen, dann hört sich der Spaß auf. Die Polizei rückt zwar verlässlich aus und vermerkt auch für die Autofahrer mit Zetteln an der Windschutzscheibe, dass ihr Auto beschädigt wurde, das kann aber keine Dauerlösung sein...

Lesen Sie hier den Bericht einer etwas genervten Anrainerin:

Scharfes Eck – „und täglich grüßt das Murmeltier“

Ein wöchentliches Déjà-vu erleben die Anrainer der Ecke Maurer Langegasse / Valentingasse wenn sie am Wochenende versuchen eine ruhige Nacht in ihren Betten zu verbringen.

Immer wieder (und immer öfter) kommt es durch Besucher der Scharfen Ecks (Valentingasse 28) zu Sachbeschädigungen, Lärmbelästigung und Vandalismus.

Ich erinnere mich an eingetretene Autospiegel, eingeworfene Heckscheiben, eingetretene Dachrinnen, umgeworfene mobile Baustellenklos an Baustellen, zerbrochene Glasflaschen, schreiende Betrunkene uvm., die den Wegesrand der Maurer Langegasse zieren.

Der Besitzer des Lokals zieht sich mit den Worten „Was vor meinem Lokal passiert, geht mich nichts mehr an“ aus der Affäre und sieht nicht, dass er mit dem Ausschank von harten Alkoholika an seine Gäste, die bezeichnende Namen wie „Lebertod“ und ähnliches haben, nur zu diesem Verhalten animiert.

Die Worte eines Polizisten, der wieder einmal einige Verständigungszettel hinter die Windschutzscheiben von Motorrädern und Autos in der Maurer Langegasse stecken musste: „Wir haben so viele Lokale im Bezirk, aber nur dieses hier macht solche Probleme“, machen mich nachdenklich und lassen mich fragen, was eigentlich noch passieren muss, bis man nach einer akzeptablen Lösung sucht?

Wenn sie sich fragen sollten, warum ich um diese Uhrzeit (06:10) ein Mail schicke, so kann ich Ihnen nur antworten: ja, heute war wieder einmal so ein Tag, wo vor unserer Haustüre die Warnblinklichter der Baustelle eingetreten wurden (04:00 früh) und die Polizei ausrücken musste.

Mein Geduldsfaden ist als Mutter und Pädagogin sehr lange, doch hierfür nicht lang genug…;-)

Es würde mich freuen, wenn es hier zu Lösungsvorschlägen seitens der Bezirksvorstehung kommen könnte, denn Anrainer die sich mit Kochlöffel und Bratpfannen bewaffnen und warten, dass Ihnen jemand vom Scharfen Eck dagegen läuft, kann und sollte kein Lösungsansatz sein ;-)

Carina Minar

Meine Unfall-Vorsorge

Auf das Unerwartete vorbereitet zu sein und rechtzeitig für alle Lebensphasen vorzusorgen - darauf kommt es an.

Sie genießen Ihre Freizeit, betreiben Sport und fahren in den Urlaub. Um bei all dem ein sicheres Gefühl zu haben, empfehlen wir Ihnen eine Unfall-Vorsorge.

Ihre Vorteile:

- Absicherung der gesetzlichen Versorgungslücke des Versicherten und seiner Familie
- kostenlos Unfallrente inkludiert
- Kostenlose UnfallSOFORThilfe
- Begleitkosten bei Krankheit des Kindes bei einem Spitalsaufenthalt

Sorgen Sie für Ihren optimalen Schutz! Vereinbaren Sie noch heute ein Beratungsgespräch. Ihr RaiffeisenBerater informiert Sie gerne über alle Details.

Ihre Raiffeisenbank in Mauer

A

Manfred Horer
Tel.: 05 1700-61211
23, Maurer Hauptplatz 7, Top 12
e-mail:
manfred.horer@raiffeisenbank.at

Raiffeisen in Wien
Meine BeraterBank

Aus dem Archiv *der Maurer Heimatrunde*

Buchvorstellung: LIESING Daten und Fakten zur historischen Entwicklung des 23. Gemeindebezirkes

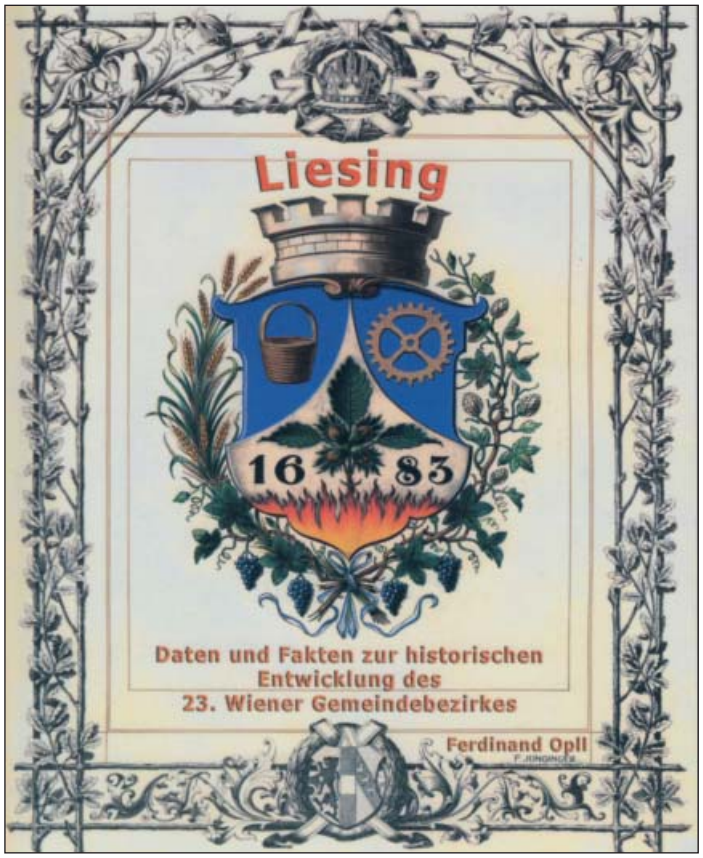
Ferdinand Opll, renommierter Historiker und langjähriger Bewohner Liesing, stellte in Zusammenarbeit mit Maximilian Stony vom Bezirksmuseum Liesing sein neuestes Werk vor.

Aufbauend und ergänzend zu seinem 1982 erschienen Buch über Liesing gibt es Einblick in Wiens jüngsten Bezirk. 1938 wurden aus mehreren bis dahin selbstständigen Gemeinden der 25. Bezirk Wiens gebildet, von denen acht heute noch zum Bezirk gehören und seit dem 1. September 1954 offiziell den 23. Gemeindebezirk bilden.

Jede Darstellung der Geschichte des 23. Bezirkes ist also in überwiegendem Maße die Geschichte der einzelnen Orte, die den Bezirk – heute noch deutlich sichtbar und spürbar – bilden. Und diese Geschichte verlief durchaus unterschiedlich, haben doch die Orte gemeinsam, dass sie bis zur Gegenwart auch von jungen Bewohnern des Bezirkes, wie immer wieder zu hören ist, als „Atzgersdorf, Mauer, Erlaa, usw." bezeichnet werden und nicht als „Liesing".

Vom Wirtschaftlichen her gesehen, handelte es sich beim Bereich des heutigen Bezirksgebietes um ein Mischgebiet, in dem sich – vom Westen nach Osten – an eine Zone mit Weinbau und Waldwirtschaft (Mauer, Kalksburg, Rodaun) im Bereich und entlang des Liesingbaches ein stark industrialisiertes Gebiet schloss, wobei Betriebe der Lebens- und Genussmittelindustrie ebenso vorhanden waren wie die chemische Industrie oder auch der Metallbau.

In administrativer Hinsicht hatte man dem wirtschaftlichen Aufschwung im Süden Wiens, ablesbar nicht zuletzt an den steigenden Bevölkerungszahlen der hier gelegenen Orte, bereits um die



Sie wollen wissen, was Sie tatsächlich alles mit einem Handy anfangen können oder wie Sie Fotos am Computer bearbeiten und ordnen können? Kein Problem! Rufen Sie Tel. 0699 19 23 59 75 oder schreiben Sie: n-netsch@gmx.at

Installation und Reparatur

Meisterbetrieb
Wasser Gas Heizung
Peter Melisits
Tel: 01/889 83 55

23, Willerg. 43, **Tel. 01/889 83 55,** Fax DW 10
http://www.melisits.at E-Mail melisits@melisits.at

Kleinreparaturen und Gebrechensdienst

Website für 300 Euro?

Ohne Website wird es immer schwieriger seine Produkte oder Dienstleistungen zu verkaufen.

Der Verein zur Förderung der Kommunikation bietet deshalb allen Interessierten eine sehr kostengünstige Variante an, damit Sie mit Ihren Kunden über eine Website kommunizieren können:

Sie könnten dafür einen Kurs besuchen (fünf Termine nach Vereinbarung). Sie beginnen diesen Kurs bereits mit Ihrer Website, die wir für Sie einrichten und lernen lediglich, wie Sie diese Website weiter gestalten und mit Inhalten füllen können. Besonders interessant dabei ist die Einrichtung eines eigenen Webshops, über den Sie Ihre Produkte online verkaufen können.

Sollten Sie keine Zeit haben in den Kurs zu kommen, besuchen wir Sie auch gerne in Ihrer Firma und schulen Sie dort ein. Selbstverständlich können Sie auch telefonische Hilfe bekommen, Hilfe per E-Mail oder wir erledigen gleich die von Ihnen gewünschte Arbeit für Sie.

Die Gebühren für Domain und Server liegen unter 10 Euro pro Monat. Keine weiteren laufenden Gebühren an! **Tel. 0699 19 23 59 75**

n-netsch@gmx.at

HEURIGENINFO

EDLMOSER, Maurer Lange G.123 Tel. 8898680, 6.-24.6., 25.7.-12.8., 15.-30.9., tgl. 14.30 - 24.00 h

GRAUSENBURGER, Maurer Lange G. 101a, Tel. 8881354, -7.6., 28.6.-24.7., 15.8.-7.9., tgl. 11.30-24.00 h

HOFER, Maurer Lange Gasse 29, Tel. 8887380, -13.6., 9.-24.7., 27.8.-9.9., Mo-Sa ab 14.30 h, So + Fei ab 10.00 h

LENTZ, Maurer Lange G. 78 Tel. 8885262, 21.6.-4.7., 13.8.-2.9., Mo-Sa ab 11.30, So, Fei ab 10.00 h

LINDAUER-HOF (Gasthaus), Maurer Lange G. 83, Tel. 8885172

STADLMANN, Maurer Lange G. 30, Tel. 8892848, 28.6.-11.7., 13.-26.8., Mo-Sa ab 11.30 h, So, Fei ab 10.00 h

STEINKLAMMER, Jesuitensteig 28 Tel. 8882229, 23.3.-8.7., 20.7.-9.9., Di-So 11.30 Uhr (Mittagsmenü) – 24 Uhr

WEINDORFER, Maurer Lange G. 37, Tel. 8887161, 14.-30.6., 25.7.-12.8., 10.-30.9., Mo- Fr ab 11.30 h, Sa, So, Fei ab 10.00

SCHWINGER, R.-Waisenhorn-G. 97, Tel. 8887967, Mi-Sa ab 16.00, So/Fei ab 11.00 h

WILTSCHKO, Wittgensteinstr. 143, Tel. 8885560, -10.6., 20.6.-15.7., 15.8.-9.9., Mo-Fr ab 13.00 h, Sa, So, Fei ab11.30 h

ZAHEL, Maurer Hauptplatz 9 Tel. 8891318, 14.-24.6., 9.-22.7., 6.-19.8., 7.-20.9., tgl. 11.30 -24.00 h

RODAUN:

BERANEK, Ketzergasse 429, Tel. 888 16.6.-1.7., 28.7.-15.8., 15.-30.9., tgl. 9.00-24.00 h

DISTL, Ketzergasse 457-459, Tel. 889 98 98, -10.6., 30.6.-8.7., 1.9.-25.11., nur an Sa ab 15.00 h, So, Fei ab 14.00 h

Stellwagen zwischen Kalksburg und dem Bahnhof Liesing um 1895.

Wirtshaus von Österreich des Johann Stelzer in Rodaun. 1900.

Auf der Karte von Franz Xaver Schweickhardt von Sickingen sieht man die Orte des 23. Bezirkes 1830. Im Liesingbuch deutlich vergrößert.

Jahrhundertwende Rechnung getragen, indem Liesing 1904 zum Sitz eines eigenen Gerichtsbezirks und ein Jahr darauf, 1905, dann sogar zu Stadt erhoben wurde.

Auch wenn Liesing seit rund einem Dreivierteljahrhundert eine Verwaltungseinheit ist, ist der Bezirk in seinem Wesen, in seiner Seele und auch in seinem Erscheinungsbild ein buntes Konglomerat geblieben. Wie die einzelnen Teile dieses Konglomerat geworden sind, wie sie zu einem Ganzen zusammengefügt wurden und wie sich dann das Ganze entwickelt hat, hat Ferdinand Opll in kompakter, profunder und eindrucksvoller Form aufbereitet.

Er hält sich dabei vom Grundsatz her an eine strenge Chronologie, beginnt mit den ältesten archäologischen Funden und spannt den Bogen bis ins das Jahr 2010. Die Bedeutung der ältesten Nennung der acht alten (Atzgersdorf, Erlaa, Inzersdorf, Kalksburg, Liesing, Mauer, Rodaun, Siebenhirten), seit 1938/1954 zum Bezirk vereinigten Orte wird insofern Rechnung getragen, als sie gesonderte Betrachtung finden.

Die vorliegende knappe Geschichte Liesings, richtet sich, laut Ferdinand Opll, an ein Publikum, das an einer kurzen chronologischen Übersicht (Funde aus der jüngeren Steinzeit, Keltenzeit, aus der römischen Antike, dem Frühmittelalter bis zur ersten Benennung von Orten im Hochmittelalter, usw.) zur Geschichte des südlichsten Wiener Gemeindebezirkes ebenso wie auch an weiter führenden Hinweisen zu einer eingehenderen Beschäftigung mit diesem Thema interessiert ist. Außerdem hofft er, dass sich die Publikation für den Schulunterricht als ebenso knappes wie verlässliches Hilfsmittel bewähren möge.

BV Manfred Wurm ist sicher, dass das vorliegende Werk vielen „alten“ und „neuen“ Bewohnern unseres Bezirkes neue interessante Einblicke in die Geschichte ihrer unmittelbaren Heimat vermitteln und bereits erworbene Kenntnisse vertiefen wird. Jenen, die in den 23. Bezirk zuziehen - in den nächsten Jahren wird die Einwohnerzahl Liesings die 100.000 überschreiten - soll dieses Buch vermitteln, dass und in welcher Form ihr Wohnort bereits vielen Generationen vorher Heimat gewesen war.

LIESING. Daten und Fakten zur historischen Entwicklung des 23. Gemeindebezirkes. Von Ferdinand Opll. Verlag Bezirksmuseum Liesing.

„Todesecke“wurde die Kreuzung Breitenfurter Straße und Erlaaer Straße wegen der schwierigen Verkehrssituation genannt. 1950.

www.blumensykora.at
1230 Wien, Maurer Lange G. 21
Tel. 888 61 55 Fax 888 61 55-2
E-Mail: 1230@blumensykora.at

Wirtschaftstreuhänder
MAG. GEORG MAZANEK
STEUERBERATER

E

Ihr persönlicher Berater für:

- Buchhaltung
- Lohnverrechnung
- Jahresabschluss
- Firmengründung

1230 Wien, Endresstraße 119/4
Tel.+Fax: 01 / 889 37 85
Mobil: 0664 / 381 98 91
E-Mail: kanzlei@mazanek.net
www.mazanek.net

Ihr Notar am Maurer Hauptplatz, Dr. Thomas Tschernutter, gibt Antwort:

Was macht der Notar für Unternehmer?

Das Unternehmens- und Gesellschaftsrecht ist eines der wichtigsten Aufgabengebiete des Notars. Ob Sie ein Unternehmen gründen, ein Unternehmen führen bzw. besitzen oder ob Sie ein Unternehmen übertragen wollen: In jedem Fall bietet Ihnen Ihr Notar als objektiver und erfahrener Berater umfangreiche Rechtsdienstleistungen an.

Durch den direkten Zugang zum elektronischen Firmenbuch ist der Notar immer am neuesten Stand. Sie können von ihm alle wichtigen rechtlichen Daten aller dort eingetragenen Unternehmen in Österreich bekommen. Darüber hinaus erstellt Ihr Notar amtliche Firmenbuchauszüge und ist berechtigt, Ihre Zeichnungsbefugnis zu bestätigen.

Auch bei Änderungen in bestehenden Gesellschaften verfasst der Notar alle erforderlichen Eingaben und erledigt alle Schritte bis zur Änderung im Firmenbuch. Zum Beispiel beim Wechsel eines Geschäftsführers oder Gesellschafters, Änderung der Gesellschaftsform (z. B. Umgründung), Änderung des Firmenwortlautes, Verlegung des Firmensitzes, Kapitalerhöhung oder -herabsetzung sowie bei der Liquidation eines Unternehmens.

I

1230 Wien, Maurer Hauptplatz 8,Tel. +43 1 886 31 86 Fax +43 1 886 31 68
Email: tschernutter@notar.at www.tschernutter.co.at

Aktivitäten des Geschäftsleutevereins

Die Maurer Geschäftsleute haben in den nächsten Wochen wieder viel zu planen und zu organisieren. Lesen Sie hier über die nächsten Aktivitäten.

8. Lange Einkaufsnacht in Mauer

Der Redaktionsschluss für diese Ausgabe war vor der 8. Langen Einkaufsnacht in Mauer.
Einen Nachbericht können Sie in der September-Ausgabe lesen. Fotos und Informationen finden Sie auf www.mauer-event.at

Einkaufen in Mauer jetzt auch auf Facebook!

AUCH AUF

Einkaufen in
MAUER

Werden Sie Fan auf www.facebook.at/EinkaufenInMauer und Sie sind immer über alle Aktivitäten der Maurer Geschäftsleute informiert.

SAVE THE DATE: 20. - 22. September

Die 3 Glückstage in Mauer finden heuer im Rahmen des Wiener Einkaufsstraßen-Festivals vom Donnerstag den 20. bis Samstag den 22. September statt. Der Maurer Geschäftsleuteverein und seine Mitglieder werden Ihren Kunden wieder ein buntes Programm, viele Angebote und ein Gewinnspiel bieten. Merken Sie sich schon jetzt dieses Datum vor und holen Sie sich an diesen 3 Tagen Ihr Stück vom Glück in Mauer!

Die Geschäftsleute von Mauer wünschen Ihnen erholsame Urlaubstage und einen schönen Sommer in Mauer!

Schulaktion Ihrer Papierhandlung in Mauer

JÄGSCH PAPIERWAREN

Damit Sie und Ihre Kinder die Ferien genießen und dem neuen Schuljahr entspannt entgegensehen können, bieten wir Ihnen auch dieses Jahr unser bewährtes SCHULSERVICE an.

1) Übernahme von Schullisten ab Juni, Wir bereiten die Artikel für Sie vor. Die Abholung erfolgt nach Vereinbarung.
2) 10% Schullistenrabatt (Bar- oder Bankomatzahlung)
3) Kühle Überraschung bei einem Schulartikeleinkauf ab EUR 20.-
4) Exklusiv für Schulen:
   - Erfragen Sie Sonderkonditionen im Geschäft
   - Gratiszustellung in die Klasse vor Schulbeginn

Einen erholsamen Sommerurlaub wünscht Ihnen
Mag. Elisabeth Berki-Kleinhofer
23, Geßlgasse 1; Telefon: 01/889 86 69
M

Sommer im Maurer Wald

Warum in die Ferne schweifen, wenn das Gute liegt so nah...
... und gehen Sie nicht mit einem Buch von Goethe, sondern mit dem neuen Buch „Natur in Mauer, Rodaun und Kalksburg“ in den Maurer Wald, um den 1910 Arten auf die Spur zu kommen, die man am „Tag der Artenvielfalt“ dort innerhalb von 24 Stunden unterschieden wurden.
In zahlreichen bunten Abbildungen und genauen Erklärungen lernt man seine nähere Umwelt auf diese Art rasch und unkompliziert kennen. Nähere Informationen:

Biosphärenpark Wienerwald Management GmbH, Mag. Hermine Hackl, Direktorin, Unternehmensleitung und Kommunikation,
T +43 2233 54187
E office@bpww.at

neu in Mauer

Autohaus
Erwin Willander GmbH
1230 Wien, Maurer Langegasse 95
Telefon 01/888 26 86 u. 888 63 18
Fax 01/888 63 18 - 20
N

Neu- und Gebrauchtwagen - Kundendienst - § 57a-Prüfstelle - Unfall-Fullservice
Havariedienst - Leihwagen - Originalersatzteile - TopCard
www.willander.at autohaus.willander@autohaus.at

ELEKTRO SCHÖN
FRIEDRICH SCHÖN
Behördlich konzessioniertes Elektrounternehmen
ELEKTROINSTALLATIONEN
STÖRUNGSDIENST
A
FRIEDRICH SCHÖN Meister
A-2384 Breitenfurt, Margaritenweg 3, Mobiltel.: 0676/7039342
A-1230 Wien, Dr. Barilits Gasse 2, Tel.: 01/889 32 66
Montage: MO – DO 7.00 bis 16.00, FR 7.00 bis 11.30
Büro/Verkauf in Mauer: MI 8.30 bis 18.00, DO u. FR. 8.30 bis 12.00
Individuelle Terminvereinbarung jederzeit möglich
http://www.elektro-schoen.at E-Mail: elektro-schoen@aon.at

Schuhe...

... aus dem Schuhhaus Mauer!

U

Gesslgasse 19, 1230 Wien ammaschell@aon.at
T 01 888 10 68 F 01 888 10 68 22
Öffnungszeiten: Mo - Fr: 09.00 - 13.00 und
14.00 - 18.00 Uhr Sa: 09.00 - 17.00 Uhr

www.ammaschell.at

Schuhhaus Mauer

Großer Schuhflohmarkt am 21. + 22. 6. 2012 im Schuhhaus Mauer

Bereits zum 2. Mal findet am 21. + 22.6.2012 von 10.00 bis 17.00 Uhr im Hof vom Schuhhaus Mauer ein großer Schuhflohmarkt statt. An diesen beiden Tagen bieten wir Ihnen eine Vielfalt von Damen- Herren- und Kinder-Markenschuhe zum extrem günstigen Preis an. Außerdem sind bereits die ersten Modelle der aktuellen Saison reduziert. Hinschauen lohnt sich also auf alle Fälle. Das Team vom Schuhhaus Mauer freut sich bereits auf Ihren Besuch.

genussReich ausgezeichnet!

genussReich kann sich als noch junges Geschäft über die Auszeichnung: "genussPartner Handel" freuen.

Vergeben wurde die Auszeichnung durch die Genuss Region Östereich, eine geschützte Marke der Agrarmarkt Austria Marketing GesmbH und des Lebensmittelministeriums. Die Auszeichnung macht sichtbar und erfahrbar, was genussReich wichtig ist: herausragende regionale Produkte von höchster Qualität. Hier werden nicht nur regionale Köstlichkeiten aus den Genuss Regionen geführt, sondern auch das kulinarische Wissen direkt an die KonsumentInnen weitergetragen."

Fragebogen

Unser Fragebogen wurde diesmal ausgefüllt von Heli Fuchs Steinklammer, der Chefin des Heurigen Steinklammer, Jesuitensteig 28, 1230 Wien. Tel. 888 22 29.

Lieblings...

Musik: Amy Winehouse, U2 Shade, Mozart

Film: „Mama Mia“ mit Meryl Streep

Buch: „die purpurnen Flüsse“ v. J.Ch. Grange´

Speise: Schweinsbraten mit Sauerkraut

Farbe: rot

Lokal: Heurigen Steinklammer

Urlaub: überall in Italien

Ergänzen Sie:

Ich bin... so wie ich bin

Mein Motto: Vertrau dir selbst und handle danach

In meiner Freizeit: fahren mein Mann u. ich mit der Vespa spazieren

Darüber kann ich richtig lachen: oft auch über mich selbst

Drei Dinge, die ich auf eine einsame Insel mitnehmen würde: nur 3, das schaff ich nicht

Mit diesem Prominenten würde ich gerne einen Tag verbringen: lieber mit meinen Kindern als mit einem Promi

Diese Schlagzeile möchte ich gerne über mich lesen: Kam, sah und siegte

Wenn ich drei Wünsche frei hätte: Gelassenheit, Zufriedenheit u. Gesundheit

In 20 Jahren werde ich: ein Haus am See haben oder Schafe züchten

Gewinnspiel

Die Gewinner vom letzten Spiel wurden bereits telefonisch verständigt: Rosa Pintisch, 1120 Wien, Franz Poul, 3001 Mauerbach, Rosemarie Horst, 2734 Puchberg am Schneeberg.

Diesmal haben wir in den Inseraten unserer Mitgliedsfirmen drei Wörter mit 17 Buchstaben und einem Satzzeichen versteckt. Schicken Sie die Lösung bitte an Parkdrogerie Schlesinger, Geßlg. 9a, 1230 Wien und gewinnen Sie einen

Warengutschein im Wert von 20 Euro.

Schreiben Sie bitte Ihre Telefonnummer auf die Postkarte!
Rechtsweg ausgeschlossen.

E

Let the Sunshine in!
Sonnenwonnen für Haar und Haut
Fitnesstraining für Sonnengenuss
Schutzprogramm für den Sonnengenuss
Haut und Haarbehandlung nach Sonnengenuss
Erhalten der schönen Farbe
Sonnenwonnenbonus!
12 Euro Bonus bei Kauf von nur 3 Sonnenpflegemitteln
wir Beraten Sie mit Begeisterung!

wilmas
schönheitsoase
FRISEUR KOSMETIK FUSSPFLEGE

Mauer, Geßlgasse 1a
www.schoenheitsoase.at

Willkommen in der Villa Sana!

Am 10. Mai 2012 fand die feierliche Eröffnung im stilvollen Ambiente der Villa Sana statt.
Bezirksvorsteher Manfred Wurm eröffnete, im Beisein von 180 Gästen, die Villa Sana und wünschte der Geschäftsführung, den Ärzten und Therapeuten sowie deren Patienten „Gesundheit und Wohlbefinden für Körper, Geist und Seele“, ganz nach dem Motto des Hauses.

Nach einem Überblick über die historische Bedeutung des Hauses und seiner geschichtlichen Tradition im Gesundheitswesen folgten auch zahlreiche Mediziner, Therapeuten und andere Spezialisten aus dem Gesundheitsbereich der Präsentation der Villa Sana - Philosophie durch Frau Dr. Gerhild Kaukal.

Die persönlichen Präsentationen der bereits im Haus aktiven Ärzte, welche die einmalige Atmosphäre und die sehr positiven Reaktionen ihrer Patienten schilderten, beeindruckten die Gäste und bestätigten die Erfüllung des Ziels der Villa Sana, ihre Ärzte und Therapeuten zu Gastgebern ihrer Patienten zu machen.

Karl Buberl, der Obmann der Maurer Heimatrunde, mit Pfarrer Henschling.

Intensive Fachgespräche in stimmungsvoller Atmosphäre führten zu zahlreichen Terminvereinbarungen, um den interessierten Ärzten und Therapeuten das System im Detail mit seinen Angebotselementen zu präsentieren.

Für den kulturellen Teil sorgt die Vernissage des Malers Walter Schnabl, dessen berühmter goldener Schild aktuell eines der Hauptobjekte der Ausstellung „Gold“ im Belvedere ist.

Als Resultat der intensiven fachübergreifenden Gespräche wurden Veranstaltungen zur fachlichen Kommunikation, Weiterbildung und Präsentation konkretisiert.

Erziehung zur Freiheit

Die Maurer Schulen und die VHS Mauer laden zu einem großen Fest für Otto Felix Kanitz, den Wegbereiter moderner Erziehung, ein – begleitet durch eine spannende Podiumsdiskussion in der VHS.

Am Mittwoch, dem 20. Juni 2012 wird der Maurer Rathauspark – Kanitzgasse/Speisinger Straße von 10 bis 13 Uhr zum brodelnden Festplatz. Die Maurer Schulen gestalten gemeinsam die Gedenkveranstaltung für Dr. Otto Felix Kanitz, den Wegbereiter der Reformpädagogik in Österreich. Nach der Begrüßung durch Bezirksvorsteher Manfred Wurm und Behindertenanwalt Dr. Erwin Buchinger wird die Bedeutung Kanitz' für die moderne Erziehungswissenschaft von Prof. Heinz Weiss, dem Autor des Buches über die von Kanitz gegründete „Schönbrunner Erzieherschule der Kinderfreunde“ kurz erläutert. Darauf folgt ein Ökumenischer Impuls und danach ein von den Schulen gestaltetes Kinder- und Jugendprogramm, bei dem der Spaßfaktor im Vordergrund steht.

Foto: Kinderfreunde

Währenddessen findet ab 11 Uhr in der VHS Mauer, Speisingerstraße 256, eine Podiumsdiskussion mit Publikumsbeteiligung zum Thema „Otto Felix Kanitz – Erziehung zur Freiheit, ein Austausch über Reformpädagogik“ statt. Alle an Erziehung und Pädagogik interessierten Menschen sind herzlich eingeladen, teilzunehmen.
Lesen Sie in der Sept-Ausgabe einen ausführlichen Artikel über Kanitz!

Termine: www.pfarremauer.at

24.6., 9.30 h: Große Abschlussmesse vor den Ferien mit der Kinder-Sing-Spiel-Gruppe, des Chorensembles +/-40 u. des Kirchenchores St. Hubertus - St. Erhard, anschl. Sommerfest im Pfarrzentrum
24.6., 14 u. 16 h: Kirchenführung durch die Pfarrkirche St. Erhard mit Sr. Ruth Pucher
2.7., 17.30: Gang ins Große Gebirg' mit Ing. Karl Stachl. Treffpunkt Tor Kindergarten, Franz-Asenbauer G.
29.7., 10.30 h: Frühschoppen im Pfarrzentrum nach der 9.30 h Messe
15.8., 11.00 h: Bergmesse beim Raxkircherl (individuelle Anfahrt)
23.9., 9.30 h: 1. Familien-Kinder-Messe nach den Ferien mit anschl. Kinderfest im Pfarrzentrum

Mehr Infos: www.pfarremauer.at

Mittel gegen Hühneraugen!

Wieso kriege ich immer wieder Hühneraugen?

Hühneraugen bilden sich oft zum Schutz der Zehen gegen zu viel Druck, der beispielsweise durch zu enge und schlecht sitzende Schuhe entsteht. Erst ist nur eine Schwiele zu sehen. Durch dauerhafte Reizung bildet die Hornhaut schließlich einen Dorn, der nach innen wächst und irgendwann auf den Knochen stößt. Das beste Mittel gegen Hühneraugen ist die sofortige Druckentlastung: Bequeme Schuhe tragen – wenn das z.B. im Job nicht geht, gleichen halbe Einlagen den Druck auf die Stelle gut aus. Außerdem sollten Sie die betroffene Hornhaut bei der Fußpflege entfernen lassen.

Die Fußpflege
klassische, diabetische und podologische Fußpflege

Weitere Behandlungen
Spangentechnik, Kunstnägel (Nagelprothetik), Orthese

Die Maniküre
Klassische Maniküre und Handpflege mit Wohlfühlfaktor, auf Wunsch lakkiere ich gerne Ihre Nägel.

Das Verwöhnprogramm
Hand- und Fuß-Peeling, Hand- und Fuß-Massage, Paraffin-Packungen und Heilerde-Packungen, die Therapie mit dem basischen Strumpf

Fußpflege Romana in der Oase Romana Eichinger
1230 Wien-Mauer,
Geßlgasse 1a
0681 / 1040 42 62
info@fusspflege-romana.at
www.fusspflege-romana.at
Di - Do: 8-16, Fr. 8-12 Uhr
Bitte um telefonische Terminvereinbarung!

AM MAURER BERG, RUDOLF-ZELLER-GASSE 53, 1230 WIEN: Elegante Eigentumswohnungen mit 130 m² Wohnfläche, Terrassen und gehobener Ausstattung warten auf Sie! Genießen Sie den herrlichen Wien-Blick und erleben Sie ein völlig neues Lebensgefühl. Um € 428.000,– können Sie sich Ihren Lebenstraum sofort erfüllen.

Wenn Sie mehr darüber wissen wollen, kontaktieren Sie bitte Herrn Wolfgang Hirt unter T: 01/878 28-1215.

www.buwog.at

Aus Ihrer DROGERIE SCHLESINGER

1238 Wien-Mauer ▪ Geßlgasse 9A ▪ Tel. 888 67 39 ▪ Fax 888 67 39-7

www.drogerieschlesinger.at

Gute Ideen setzen sich durch!

➲ **HOLZHACKER - Juckreizstiller**

In diesem hautberuhigenden und juckreizstillenden Gel sind viele bewährte Heilpflanzen in einer wirkungssteigernden Form kombiniert: entzündungshemmende und wohltuende Inhaltsstoffe von Kamille, Ringelblume, Arnika, Johanniskraut sowie Menthol sorgen für einen angenehmen Kühleffekt und wirken lindernd nach Insektenstichen, Sonnenröte und anderen juckenden Hautreizungen.

Anti-Mücken-Gelsenlichter mit natürlichem Zitronella –Öl sind wieder verfügbar!!!!!

➲ **récopel Sport pflanzlicher Hautschutz**

récopel Sport Vapo ist der natürliche Hautschutz mit wertvoller Aloe Vera, der Zecken bis zu 6 Stunden abwehrt, auch wirksam gegen Mücken und Bremsen. récopel Sport ist das ideale Produkt für Sportler, die sich im Freien, am Wasser und im Wald aufhalten. récopel Sport ist wasserbeständig und hält auch nach starkem Schwitzen an. Gegen Zecken an der Universität Regensburg getestet. Dermatologisch geprüft! **Anwendung:** Gleichmäßig auf den Körper aufsprühen und leicht einreiben. Auch Hautpartien unter leichten Textilien mit einsprühen. Das Produkt kann auch auf Textilien gesprüht werden, jedoch unbedingt vorher auf unauffälliger Stelle Fleckenbildung testen. Bei Kleinkindern sparsam einsetzen. Nicht für Säuglinge geeignet.

➲ **KODAK PICTURE MAKER:**

Vergrößerungen, Ausschnitte, Glückwunschkarten, Einladungen, Jahres- sowie Monatskalender, u.v.m. können wir direkt von Ihrem Bild und von Ihren digitalen Datenträgern ausarbeiten. Bildausschnitte können Sie selbst bestimmen; auch rote Augen "wegzaubern"; Ihr Bild in einen Schmuckrahmen stellen. Jederzeit und innerhalb von 5 - 10 Minuten. **Passbilder nach der neuen EU-Regelung** sind bei uns sofort erhältlich. Wir beraten Sie gerne.

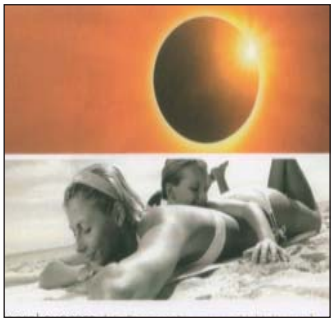
➲ **ÜBERSPIELEN AUF VIDEO oder DVD:**

Wir überspielen auch Ihre Super 8 / Normal 8 / 9,5mm und 16mm Filme, in erstklassiger Qualität, auf alle Videosysteme (z.B. VHS und Super VHS, mit und ohne Ton). Videokopien und Transcodierung / Normenwandlung von bzw. auf NTSC, PAL, SECAM, VHS, VIDEO 8 und HI 8 / Betamax sind kein Problem. **NEU** - Auch Umarbeiten auf DVD haben wir ins Programm aufgenommen. Reinigen der Filme und allgemeine Farb- und Helligkeitskorrekturen sind kostenlos.

ACHTUNG! Öffnungszeiten in den Sommermonaten Juli+August: Mo-Fr 9-12, 15-18, Sa 9-12 Uhr

AHAVA Mineral Suncare™

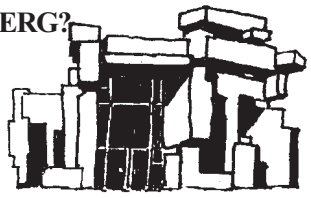
Aus der natürlichsten Sonnenschutzregion der Erde.
Am tiefsten Punkt unseres Planeten gelegen, zeichnet sich die Region um das Tote Meer durch zusätzliche atmosphärische Schichten aus, die wie natürliche Sonnenfilter vor schädlichen Sonnenstrahlen schützen. Von diesem Phänomen inspiriert, entstand die AHAVA Mineral Suncare™ – eine Rezeptur mit hochwertigen Sonnenschutzfiltern und Inhaltsstoffen aus der Region. Verstärkt durch ein einzigartiges Multi-Layer Protection System™ wirkt Mineral Suncare



Protection System™ wirkt wie ein Schutzkomplex, der die UVA+ UVB Schädigung reduziert, Lichtalterung bekämpft und die Haut großzügig mit Feuchtigkeit versorgt.
Gesehen in der PARKDROGERIE SCHLESINGER, siehe auch Inserat auf Seite 11.

COMPUTERKURSE bei IHNEN ZU HAUSE!
Sie zahlen lediglich 60 Cent pro Minute und 10 Euro Fahrtkostenpauschale. Der Kursleiter kommt zu Ihnen nach Hause und arbeitet mit Ihnen oder - falls Sie das wünschen - auch noch mit weiteren Personen (der Preis bleibt immer gleich!). **Kurse für absolute Anfänger (wir bringen den Computer auch gerne mit), Fotobearbeitung, Handynutzung oder Websites**). **Tel. 0699/ 19 23 59 75**
5 x Fotobearbeitungskurs am RGORG 23, Anton Krieger G. 25 um **120 Euro** statt 150 Euro: Mo. 10.9., 17.9., 24.9., 1.10., 8.10. 16-17.40 Uhr!

WAS IST LOS AM GEORGENBERG?



Musik - Leben

Der Charakter der Kirche am Georgenberg wird unter anderem von der musikalischen Gestaltung der Messen geprägt. Im Laufe der Jahre hat sich ein Musikstil herausgebildet, der gut zu dem markanten Bau passt. Man hört hier keine klassischen Messen, sondern vorwiegend rhythmische Lieder, die von der Gemeinde mit Begeisterung mitgesungen werden. Das gemeinsame Singen ist das Gebet der Gemeinde.
Wer macht diese Musik? Selten ist eine Kirche in der glücklichen Lage, in ihren Reihen nicht nur Musiker, sondern auch Komponisten zu haben. Hier gibt es gleich mehrere davon, zum Beispiel Wolfgang Wurzer und Martin Schuh, die sowohl komponieren als auch die Texte dazu schreiben. Viele ihrer Kompositionen sind zum fixen Bestandteil der Messen geworden. Von der Komponistin einer eigenen modernen, lateinischen Messe – Bärbel Bauer – wurde bereits berichtet. Sie ist es, die besonders jungen Leuten Mut macht, sich als Musikanten zu engagieren, indem sie das „offene Musizieren" eingeführt hat. Jeder, der ein Instrument spielt, kann mitmachen, auch wenn er noch nicht sehr routiniert ist. Er kann sich je nach seinem Können in die Gruppe einfügen und wird unterstützt und getragen. Es genügt, eine Stunde vor der Messe, in der dieses offene Musizieren stattfindet, da zu sein, um vorher noch zu proben.
Es gibt aber auch eine Vielzahl von festen Gruppen oder Einzelpersonen, die die Messe regelmäßig musikalisch gestalten. Bei der Samstag-Abendmesse sind es meisten die Solo-Gitarristen, am Sonntag unterschiedliche Gruppen, oft auch mit Solo-Gesang. Eine ganze Familienrunde musiziert da zum Beispiel, auch ehemalige Firmlinge. Es gibt eine Gruppe BAST (Bass, Alt, Sopran, Tenor), der sogenannte Gospel-Train hat sich natürlich den Gospels verschrieben und besteht vorwiegend aus sehr jungen Mitgliedern. Oft spielen auch die heranwachsenden Kinder von Musikern, die sich immer schon engagiert haben. 14- bis 16-jährige (und vereinzelt noch Jüngere) sind mit ihren Instrumenten mittlerweile stark vertreten und beweisen sehr selbstständig ihr Können und ihre Routine. Die einzelnen Gruppen vermischen sich auch gelegentlich. Allen merkt man die Freude am Musizieren an – diese Freude springt oft wie ein Funke auf alle anderen Messbesucher über. Lieselotte und Hannes Kratochwil, die in früheren Jahren hauptsächlich die musikalische Gestaltung überhatten, stehen auch für den Bedarfsfall zur Verfügung.

Jede Gruppe hat andere Schwerpunkte, was die Auswahl der Lieder und Musikstücke betrifft. Das macht das Musikleben am Georgenberg so vielseitig und lebendig. Dass man nach der Messe aufgebaut, gestärkt und getröstet nach Hause geht, liegt natürlich in erster Linie an der frohen Botschaft, die verkündet wird, aber zu einem großen Teil auch an ihrer musikalischen Umsetzung durch unsere zahlreichen, erstklassigen und so vielseitigen Musiker. *E.M.*

Termine in Mauer

Hier können Sie Ihre Termine ankündigen (siehe Impressum):

Flohmarkt am Maurer Hauptplatz: 8.00 - 13.00 h, 1.9., 6.10. Organisation und Anmeldung: Jutta Gaßner, Tel. 8891808, 0676/7119711

Maurer Heimatrunde: VHS Mauer, Platzkarten bitte reservieren, Beginn jeweils 19.15 h: **12.6.**, Gärten und Gärtnereien in Mauer.

"Neuwirth-Schrammeln" beim Heurigen Steinklammer. Am 1.7. gastieren beim "Steinklammer", Jesuitensteig 28, Tel. die "Neuwirth-Schrammeln", gesponsert wird diese Veranstaltung vom Kulturkreis 23.

Freiluftplanetarium Sterngarten Georgenberg: 23.6., 12.30 h. Sommersonne. Bitte Taschenlampe und Fernglas mitnehmen, bei Schlechtwetter in der Wotrubakirche. Planetenwanderweg neben Tiergarten-Mauer ab Schranken Ende Wittgensteinstraße bis Laaber Tor. 6 km, fast eben.
www.astronomisches-buero-wien.or.at

Bezirksmuseum Liesing: Canavesegasse 24, Museumsleiter Maximilian Stony, Tel. 869 88 96, Mail: bm23@aon.at. Öffnungszeiten: Sept. bis Juni, Mi. 8-12, Sa.9-12, So. 10-12

Bücherei Liesing: Jeden Dienstag von 16.00 bis 17.00 Uhr: "Geschichtenzeit auf KIRANGO" - Vorlese- nachmittag in Liesing: Für Kinder ab 4 Jahren

EINE AKTION DER WIRTSCHAFTSKAMMER WIEN MIT UNTERSTÜTZUNG DER WIRTSCHAFTSAGENTUR WIEN. EIN FONDS DER STADT WIEN

pronachbar.at informiert!

Gesichertes Zuhause

Die Absicherung der eigenen vier Wände sollte kein Urlaubsthema sein, sondern das ganze Jahr im Vordergrund stehen. Gerade in der Urlaubszeit ist es aber wichtig, die Abwesenheit der BewohnerInnen einer Wohnung / eines Hauses nicht in „Signalfarben" anzumerken. Dauernd unverändert zugezogenen Vorhänge oder Rolläden, der ungemähte Rasen (im Winter der mit unverspurtem Schnee bedeckte Hauszugang) und der Klassiker – der ungeleerte Briefkasten – sind untrügliche Zeichen, dass da niemand ist. Wir nutzen aber auch die moderne Elektronik, um potenzielle Täter in unser unbewohntes Haus zu „bitten". Die Meldung auf dem Anrufbeantworter, wir wären jetzt für zwei Wochen nicht erreichbar, erfährt nicht nur der Geschäftspartner. Ebenso verhält es sich mit Statusmeldungen auf Twitter, Facebook usw. Wenn Sie das alles nicht riskiert haben, dann gibt es aber vielleicht doch eine automatische Abwesenheitsnotiz auf Ihrem E-Mail-Account im Büro?

Die vorangegangenen Abschnitte sollen ohne Anspruch auf Vollständigkeit aufzeigen, dass es viele Gefahren für unser Eigentum gibt, dass es aber andererseits auch sehr viele Möglichkeiten zur Vorsorge gibt. Lassen Sie sich beraten!

Eine der besten Vorsorgemöglichkeiten sind aus der Sicht von proNACHBAR jedenfalls die Menschen in Ihrer direkten Umgebung, die angesprochen werden können, um Ihre vier Wände im Auge zu behalten, während Sie unterwegs sind.

Weitere Informationen: Kriminalprävention der Bundespolizei (www.bmi.gv.at), internationale Informationen (z. B. www.polizeiberatung.de) sowie die proNACHBAR Homepage unter

www.pronachbar.at

Text: Roland Bauer

Klimt-Villa eröffnet!

Am 30. September, dem Tag des Denkmals, ist es so weit: Die sogenannte „Klimtvilla" in der Unter St. Veiter Feldmühlgasse 11 wird nach den 2010 begonnenen Restaurierungs- und Instandsetzungsarbeiten eröffnet. Eine Gustav Klimt – Gedenkstätte wird hier in seinem letzten Atelier der Bevölkerung ab Herbst zugänglich sein.

Der 13. Bezirk spielte vor allem für Klimts Spätwerk eine wichtige Rolle. Hier entstanden bedeutende Werke wie etwa „Die Braut" oder „Dame mit Fächer".

„Mit der fertig restaurierten Klimtvilla kommen für den Bezirk die jahrelangen Bemühungen um den Erhalt dieses Gebäudes zu einem guten Ende. Gemeinsam mit der beharrlichen Arbeit des Klimt-Vereins ist es gelungen, hier den genius loci zu erhalten", freut sich Hietzings Bezirksvorsteher-Stellvertreterin Silke Kobald.

Bauprojekt „Vitaly-Gründe"...

...in der Wernergasse. Bezirksrat Ernst Paleta hat am 29.5. gemäß seiner Forderung im Wahlkampf („frühzeitige Informationen zu Bauprojekten und Einbeziehung der Menschen im Grätzel") zu einer Info-Veranstaltung mit über 60 TeilnehmerInnen ins „Schutzhaus am Rosenhügel" eingeladen, bei der erstmals das Projekt von den Betreibern (Raiffeisen Bausparkasse) den Bewohnern des Grätzels vorgestellt wurde. Es gab eine hitzige und teilweise sehr emotional geführte Diskussion. Die Betreiber kennen jetzt die Anliegen und Sorgen des Grätzels und man wird sehen, inwieweit diese in die weitere Planung einbezogen werden. Bezirksrat Paleta geht davon aus, dass es nicht die letzte Veranstaltung zu diesem Thema war...

Speisinger Geschichte(n)...

Eröffnung der Siedlerküche im Lainzer Tiergarten, *Teil 2*

Während in der Küche deren Leiterin, die Inspektorin der Schwarzwaldküche Frau Jagenbreier, ihres schwierigen Amtes waltete – nahezu 600 Gäste waren am Eröffnungstag zu beköstigen – wurde im Freien das vorgesehene kleine Festprogramm abgewickelt. Die Siedlerkapelle , ein gut diszipliniert, sympathisch musizierender Klangkörper, gab einige Musikstücke zum Besten; fünf junge Leute, Mitglieder der Typographia[1], vereinten sich zu einem frischen Ensemblegesang.

Dann begrüßte Frau Dr. Schwarzwald die Gäste. Sie versicherte, wie sehr sie sich freute, an dem schönen Werke, das hier entstehe, auch in ihrer Art teilnehmen und den Siedlern behilflich sein zu können. Der Gedanke, den die Friedensstadt zu verwirklichen strebe, sei ein großer, denn diese Stadt sei berufen, einer neuen glücklicheren Generation Heimstatt zu bieten. Frohe Kinder werden hier aufwachsen in Glück, Freiheit und Frieden; und so wird von der Siedlung „Friedensstadt" ein neues Glück für die an

Gartenhütten dienten als Wohnungen.

Freuden arme Stadt Wien aufgehen.

Namens der Siedlergenossenschaft sprach Hauptmann Marek, der der Hoffnung Ausdruck gebe, dass die Friedensstadt den Kriegsopfern die Wunden, die ihnen der grausame Krieg geschlagen, vergessen machen werde, wobei er weit mehr an die körperlichen als an die seelischen Wunden denke, für die Friede, Frohsinn, Eintracht und gedeihliche Arbeit nutzbringendes Heilmittel seien.

Dem Architekten Loos, der sich mit unermüdlicher Tatkraft dem Werk zur Verfügung stellte, dankte er im Namen der Genossenschaft. Nach einer kurzen Ansprache des Leiters des Gemeinschaftsküchenvereines sprach Präsident Harpner[2] vom Kuratorium der Kriegsbeschädigten, der an die Siedler den Appell richtete, in ihrem Arbeitseifer nicht zu erlahmen, da es an ihnen liege, den Siedlungsgedanken, der immer noch gegen Misstrauen und Interesselosigkeit anzukämpfen hat, zum endgültigen Siege zu verhelfen.

Im Verlauf der Aussprache wurde auch mit uneingeschränkter Anerkennung der Leitungsmitglieder der Siedlergenossenschaft[3], der Herren Rudolf Rohrbacher und Koplinka gedacht, die sich mit ihrer ganzen Persönlichkeit für das Gelingen und Gedeihen der Siedlerstadt einsetzten.

Fortsetzung folgt

1) 1894 gründeten Buchdrucker den Chor der Typographen

2) Dr. Harpner vom Kuratorium des Kriegsbeschädigtenfonds

3) Erste gemeinnützige Siedlungsgenossenschaft der Kriegsbeschädigten Österreichs reg. Genossenschaft m.b.H.

Abschrift aus „Kleine Oesterreichische Volks-Zeitung", Wien, Dienstag 2. Juni 1921

Aus: Heimatrunde St. Hubertus: Grätzel-Gschichte(n). Beiträge zur Chronik von St. Hubertus. Heft 1, 2 und 3. Erhältlich im Archiv Mauer, beim Obmann der Maurer Heimatrunde, Herrn Karl Buberl. Maurer Lange G. 59. Mi+Sa von 8-11 Uhr. Firma Lehner, Fachgeschäft für Haus & Garten/ 1130, Hermesstr. 61 und bei der Textilreinigung Zinkl, 1130, Speisinger Straße 35

EINE AKTION DER WIRTSCHAFTSKAMMER WIEN MIT UNTERSTÜTZUNG DER WIRTSCHAFTSAGENTUR WIEN.EIN FONDS DER STADT WIEN

Für Sie jetzt auch in Hietzing
vom FASS
Maxingstraße 4, 1130 Wien
Ideale Geschenke
für Köche und Genießer
Wertvolle, kaltgepresste Öle
Balsamessige,
Grappe, Single Malts, Liköre
frisch abgefüllt ab 100ml
in Flaschen Ihrer Wahl
Whiskytastings !!
www.vomfass-wiencity.at
Tel. 0664 88 65 96 77

Erden, Torfprodukte, Düngemittel- Eisenwaren und Werkzeuge - Elektromaterial - Haus- und Küchengeräte - Farben und Lacke
Jetzt NEU: Dienstleistungen (siehe S. 1)
Ihr Spezialist für
Rasenmäher, Rasentraktore
Fachwerkstätte für alle
Motor-Gartengeräte!
Fa. LEHNER
1130 Wien, Hermesstr. 61
Tel. +Fax 804 23 28
www.fachgeschaeft-lehner.at
E-Mail: lehner.fachgeschaeft@3e-ag.at

Fragebogen

Unser Fragebogen wurde diesmal ausgefüllt von Brigitte Orator, vom Fass, Maxingstraße 4, 1130 Wien. Tel. 0664/ 88 65 96 77.
Siehe auch das nebenstehende Inserat!

Lieblings...
Musik: klassische Musik
Film: Komödien
Buch: historische Romane
Speise: mediterrane Küche
Farbe: blau
Lokal: gemütliche Trattoria
Urlaub: Israel
Ergänzen Sie:
Ich bin... lebenslustig
Mein Motto: It's now or never
In meiner Freizeit: spiele ich Tennis
Darüber kann ich richtig lachen: über mich

Drei Dinge, die ich auf eine einsame Insel mitnehmen würde: meine Freunde, gutes Essen und gute Laune
Mit diesem Prominenten würde ich gerne einen Tag verbringen: Michael Niavarani
Diese Schlagzeile möchte ich gerne über mich lesen: Neueröffnung Vom Fass Hietzing
Wenn ich drei Wünsche frei hätte: Gesundheit, Wohlstand und Freizeit
In 20 Jahren werde ich: viel reisen

Festwochen in Hietzing genießen

Das Programm der Hietzinger Festwochen, die jedes Jahr im Mai und Juni stattfinden, ist gefüllt mit vielen kulturellen Highlights. Im Juni stehen u.a. noch am Programm:

Di, 19. Juni, 20.00 Uhr, Bezirksmuseum, Am Platz 2:
„Kartengrüße. Variationen über den Kuss" - Jovita Dermota, die aus der gleichnamigen Hietzinger Künstlerfamilie stammende bekannte Schauspielerin liest anlässlich des 150. Geburtstags von Gustav Klimt über die Amour fou mit der jungen Alma, Dichtergrüße von Peter Altenberg, Hetztiraden der Presse gegen Klimt und die Verteidigung durch Hermann Bahr, die Begeisterung der Berta Zuckerkandl und immer wieder verschlüsselte Botschaften und Kartengrüße an den Lebensmenschen Emilie Flöge.

Sa, 23. Juni, 18.00 Uhr, Roter Berg:
Die Sonnwendfeier am Roten Berg (Zugang über Josef Gangl-Gasse) bietet wieder romantische Lagerfeuerstimmung mit musikalischer Umrahmung.

Professor Erich Urbanner, hier mit BV Heinz Gerstbach (li.) und BV-Stellv. Silke Kobald, bekommt am 29. Juni einen Stern am Hietzinger „Walk of Fame".
Foto: (c) Richard Schmögner

Fr, 29. Juni, 15.00 Uhr, Ekazent, Hietzinger Hauptstraße 22:

Der „Walk of Fame" im Ekazent Hietzing wird um einen Stern für den in Hietzing lebenden Komponisten Erich Urbanner erweitert.

Erich Urbanner zählt zu den wichtigsten zeitgenössischen Komponisten in Österreich.

Bei der von den „Freunden Neuer Musik" unterstützten Enthüllung des Sterns für Erich Urbanner am „Walk of Fame" haben Sie Gelegenheit, in Hörbeispielen seiner Musik zu begegnen.

Weitere aktuelle Termine finden Sie auf http://www.hietzing.at

SPEISING.INFO
www.mauer.at | www.speising.info | 5/3 Verlagspostamt 1230 | Ausgabe 06/2012

Achtung: Urlaubszeit = Einbruchszeit!

Die Speisinger Geschäftsleute wünschen allen Ihren Kunden einen wunderschönen Sommer!

„Urlaub zu Hause“

Lassen Sie sich nicht von der Wirtschaftskrise runterziehen und machen Sie stattdessen Urlaub: in den eigenen vier Wänden! Denn kaum wo anders lässt es sich besser entspannen als zu Hause. Mit nur wenig Aufwand können Sie auch mit kleinem Budget die Welt in Ihr Daheim holen. Hüllen Sie doch Ihre Möbel in ein neues Kleid - unterschiedlichste Stoffe bringen einen Flair vom wilden Afrika, dem Fernen Osten oder dem coolen New York!

Oder verwandeln Sie eines Ihrer Zimmer mit einem neuen Bodenbelag in eine Wohlfühloase. Teppichböden erleben ihren zweiten Frühling und sind wieder der Trend-Bodenbelag! Zum Einen dämmt der Teppich Schall, zum Anderen speichert er Wärme und hilft Ihnen somit Energie- und Heizkosten zu sparen!

Auch ein schicker Sonnenschutz kann mit einfachem Aufwand Räume komplett verändern. Wie wärs mit exotischem Japandesign mit Washi Papier - handgeschöpftem Reispapier - als Rollo oder Flächenvorhang? Oder Plissee - für alle Sonderformen wie Giebelfenster, Viertel-, Halb- und Kreis, Trapez - ist direkt am Fensterfalz leicht an- und abzumontieren. Zudem gibt es noch die klassische Möglichkeit der beständigen Jalousie oder auch die Vertikal-Jalousie hält immer mehr Einzug in private Räumlichkeiten.

Die meisten Sonnenschutzlösungen gibt es auch mit Motor- bzw. Funksteuerung, machen Sie sich in unserem Geschäft ein Bild davon!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
Ihr Tapezierermeister
Robert Beisteiner

Ihr Profi für Haus und Garten: Fa. Lehner

Bei der Fa. Lehner (siehe auch das Inserat im Speisingteil auf Seite 2), Hermesstr. 61-63, 1130 Wien, Tel. 804 23 28, bekommen Sie auch **Rasentraktore, die betriebsbereit zusammengebaut und zugestellt werden.**

Derzeit hat die Fa. Lehner zwei Rasentraktore im Angebot: Für den semiprofessionellen Einsatz der MTD-Rasentraktor Platinum 75 RD mit 25 PS Kawasaki 2-Zylinder Motor, hydrostatischen Radantrieb, Heckauswurf mit 350 Liter Grasfangkorb, 105 cm Schnittbreite, Tempomat u.v.m. um 4490 Euro oder den Rasentraktor GB(ALKO) 12,5/74 mit 12,5 PS B&S IC OHV Motor, 74 cm Schnittbreite, Heckauswurf mit 220 Liter Grasfangbox um 1690 Euro (statt 2199,90 Euro).

Preise inkl. betriebsbereiten Zusammenbau!

Bei der Fa. Lehner erhalten Sie STIHL- und VIKING-Produkte mit Bestpreisgarantie!

Jetzt neu: Dienstleistungen

Fa. Lehner erledigt für Sie sämtliche Reparaturarbeiten in Haus und Garten sowie Gartenpflege und -gestaltung:

z. B. Heckenschneiden, Rasenmähen, Rasenneuanlagen, diverse Pflanzungen, Anstreicharbeiten (sämtliche Farbtöne können wir in unserer Farbmischanlage für Sie herstellen), Maurerarbeiten und Installationsarbeiten.

ZUGESTELLT DURCH ÖSTERREICHISCHE POST
Platz für eine Adresse
Ihrer Wahl: Wir schicken die Maurer Zeitung an jede Adresse in Österreich

Viele interessante und aktuelle Informationen über Ihre Wohnumgebung finden Sie auf **www.hietzing.at**